

表20 中國大陸重要經濟指標

Table 20 Major Mainland China Economic Indicators

項目 Items	2014年1-12月 數額 Value in Jan.- Dec. 2014	2014年1-12月 比上年同期增減 比例(%) Rate change on year-on- year basis (Jan.- Dec. 2014)	2015年1-10月 數額 Value in Jan.- Oct. 2015	2015年1-10月 比上年同期增減 比例(%) Rate change on year-on- year basis (Jan.- Oct. 2015)	備註 Note
國內生產總值GDP(人民幣億元) GDP (RMB 100 million)	636,139	7.3	487,774	6.9	2015年1-9月 Jan.- Sep. 2015
工業增加值(人民幣億元) Industrial value-added (RMB 100 million)	—	8.3	—	6.1	
固定資產投資(不含農戶, 人民幣億元) Fixed Asset Investment(excluding farmers,RMB 100 million)	502,005	15.7	447,425	10.2	
社會消費品零售總額(人民幣億元) Total retail sales of consumer goods (RMB 100 million)	262,394	12.0	244,359	10.6	
對外貿易總額(億美元) Total foreign trade (US\$100million)	43,030.4	3.4	32,252.7	-8.6	
出口額(億美元) Exports(US\$100 million)	23,427.5	6.1	18,551.1	-2.5	
進口額(億美元) Imports (US\$100 million)	19,602.9	0.4	13,701.6	-15.7	
順差(億美元) Trade balance (US\$100 million)	3,824.6	47.7	4,849.5	-	
協議直接投資項目(個) Contracted FDI projects	23,778	4.4	21,022	9.3	
實際直接投資金額(億美元) Realized FDI amount (US\$100 million)	1,195.6	0.8	1,036.8	8.1	
居民消費價格指數(%) Consumer Price Index	102.0	2.0	101.4	1.4	
城市 City	102.1	2.1	101.5	1.5	
農村 Country/Village	101.8	1.8	101.3	1.3	
商品零售價格指數(%) Retail Price Index	100.4	0.4	100.0	0.0	
城市 City	100.4	0.4	99.9	-0.1	
農村 Country/Village	100.4	0.4	100.2	0.2	
人民幣兌美元匯率(期底值) Yuan per US Dollar (End of Period)	6.1500		6.3962	—	2015年11月底 Nov., 2015
外匯存底(億美元) Foreign exchange reserves (US\$ 100 million)	38,430.2		35,255.1	—	2015年10月底 Oct., 2015
一年定期存款利率(%) Interest rate of 1-year certificate of deposit	2.75		1.50	—	2015年11月底 Nov., 2015

註：1. 居民消費價格指數、商品零售價格指數自2002年起調整以上年同期為=100。

2. 細項數字不等於合計數係四捨五入之故。

資料來源：中國大陸「國家統計局」、中國大陸「中國人民銀行」。

Note: 1. Beginning in 2002, both Consumer Price Index & Retail Price Index are adjusted base on last year=100.

2. The figures are not added up to the total due to rounding up.

Source: National Bureau of Statistics of China, PRC; People's Bank of China, PRC.